

Deželni zakonik in ukazni list

za

vojvodstvo Štajersko.

XIV. del. — Tečaj 1870.

Na svetlo dan in razposlan 19. augusta.

Landesgesetz- und Verordnungsblatt

für das

Herzogthum Steiermark.

XIV. Stück. — Jahrgang 1870.

Ausgegeben und versendet am 19. August.

38.

Ukaz voditelja ministerstvu za bogočastje in uk po domenitvi z voditeljem ministerstvu za trgovino od 14. maja 1870,

o preskušnji kandidatov za učiteljstvo trgovinskih znanstev

(Veljaven za vse v državnem zboru zastopane kraljevine in dežele, razen kraljevine Galicije in Vlademirije in velik^e vojvodine krakovske).

Da bodo taki, katerim je treba uradnega izkaza, da so zmožni za učiteljstvo trgovinskih znanstev, imeli priliko, takšen izkaz dobiti, izdajó se po najvišji pooblastitvi ti-le propisi:

Preskuševalna komisija.

§. 1.

1. Znanstvena zmožnost, biti učitelj za trgovinska znanstva, izkazuje se s preskušnjo, v kateri ima preskuševalna komisija za učiteljstvo samostalnih realk oblast izpraševati.

2. Tej komisiji se po potrebi za izpraševalce dotičnih predmetov pridajó možje, ki jih minister za bogočastje in uk imenuje za toliko časa za kolikor druge ude preskuševalne komisije realnih šol.

3. Izpraševalci kandidatov za ta predmet so vkup samostalen oddelek preskuševalne komisije, katerej prvosednik je ravnatelj preskuševalne komisije za učiteljstvo realnih šol; a tisti izmej njih, kateri niso ob enem tudi udje le-te komisije, naj bodo pričujoči samo v takih sejah, v katerih je razgovor o stvareh tikajočih se preskušnje za trgovinske predmete.

4. Organi, katerim je izročeno nadziranje trgovinskih šol, ter udje trgovinskih in obrtniških zbornic takih mest, v katerih imajo preskuševalne komisije svoj sedež, smejo biti v pričo pri ustni preskušnji in pri poskusni učitvi ali lekciji.

Tem organom in prvosedniku trgovinske in obrtniške zbornice mora ravnateljstvo preskuševalne komisije po kratkem potu za časa na znanje dajati, kateri dan in ob kateri uri bodo take preskušnje.

5. Za voditev te preskuševalne komisije veljajo določila, dana za preskuševalno komisijo realnih šol.

38.

Verordnung des Leiters des Ministeriums für Cultus und Unterricht im Einvernehmen mit dem Leiter des Handelsministeriums vom 14. Mai 1870,

betreffend die Prüfung der Candidaten für das Lehramt der Handelswissenschaften.

(Wirksam für die im Reichsrathe vertretenen Königreiche und Länder mit Ausnahme des Königreiches Galizien und Lodomerien und des Großherzogthumes Krakau.)

Um denjenigen, welche eines amtlichen Nachweises über ihre Befähigung zum Lehramte der Handelswissenschaften bedürfen, zur Erlangung eines solchen Nachweises Gelegenheit zu geben, werden in Folge Allerhöchster Ermächtigung nachstehende Vorschriften erlassen:

Die Prüfungskommission.

§. 1.

1. Die wissenschaftliche Befähigung zum Lehramte der Handelswissenschaften wird durch eine Prüfung dargethan, zu deren Vornahme die Prüfungskommission für das Lehramt an selbstständigen Realschulen berufen ist.

2. Derselben werden nach Bedarf als Examinatoren der betreffenden Gegenstände Mitglieder beigegeben, die der Minister für Cultus und Unterricht auf die gleiche Zeitdauer, wie die anderen Mitglieder der Realschul-Prüfungskommission ernennt.

3. Die Examinatoren der Candidaten für dieses Lehrfach bilden eine selbstständige Abtheilung der Prüfungskommission unter dem Voritze des Directors der Prüfungskommission für das Realschullehramt, und diejenigen derselben, welche nicht auch Mitglieder der letztgenannten Commission sind, haben nur den Sitzungen, in welchen die Angelegenheiten der Prüfungen für die commerziellen Fächer verhandelt werden, beizuwohnen.

4. Die mit der Inspection der Handelsschulen beauftragten Organe, sowie die Mitglieder der Handels- und Gewerbekammern der Städte, in welchen die Prüfungskommissionen ihre Sitze haben, sind berechtigt, der mündlichen Prüfung und der Probelection beizuwohnen.

Den ersten und dem Präsidenten der Handels- und Gewerbekammer ist von der Direction der Prüfungskommission Tag und Stunde der Vornahme solcher Prüfungen rechtzeitig auf kurzem Wege bekannt zu geben.

5. In Betreff der Leitung dieser Prüfungskommission gelten die für die Realschul-Prüfungskommission bestehenden Bestimmungen.

Kako se je treba zglaševati k preskušnji.

§. 2.

1. Da bode k preskušnji pripuščen, mora kandidat napisati prošnjo do ravnatelja tiste preskuševalne komisije, pred katero hoče biti preskuševan. Svoji prošnji naj priloži:

- a) izpričevalo o tem, da je z dobrim uspehom
 - α) dovršil bodi višjo gimnazijo, bodi višjo realko; ali
 - β) da je, dovršivši z dobrim uspehom nižjo gimnazijo ali nižjo realko, opravil ves in to najmenj dvoletni tečaj kakega trgovinskega učilišča;
- b) če je preteklo več nego leto dni, odkar je kandidat šole dovršil, mora dostoverno izkazati, s čim se je med tem časom ukvarjal; priložiti mora
- c) popis svojega življenja, v katerim naj razloži, kako se je izobraževal, in kammerijo in katere predmete obsegajo posebni uki, s katerimi se je zanimal, ter naj pristavi tudi, za kateri učni jezik si je pridobil učiteljsko smožnost.

2. Če kdo izpričeval, omenjenih pod a) ne more priložiti, ali če se priložena izpričevala preskuševalni komisiji ne zde zadostna, pa se vendar dá iz drugih okolišnosti po pravici misliti, da je kandidat bil trdno in po pravilih izučevan, tedaj minister za bogočastje in uk po nasvetu ali poslušanji preskuševalne komisije razloči, če ga je pripustiti k preskušnji.

Kaj bode predmet tej preskušnji in koliko se bode zahtevalo od preskuševanca.

§. 3.

1. S preskušnjo je izkazati, da ima kandidat potrebno omiko sploh, in da je v trgovinskih znanostih popolno zveden.

2. Glede splošne omike se zahteva:

- a) dovoljno znanje učnega jezika;
- a) zemljepis in zgodovina s posebnim pogledom na najznamenitejša trgovišča, na trgovinska razmerja različnih dežel, in bistvene momente v razvoju trgovine, pri čemer se je ozirati tudi na najvažnejša načela narodnega gospodarstva.

3. Da izkaže izučbo v svojem posebnem predmetu, mora se kandidat dati izpraševati: iz trgovinske aritmetike, knjigovodstva, trgovske korespondencije, ter iz nauka o trgovini in o menicah.

Pri tem se zahteva:

- a) iz aritmetike: da kandidat hitro in trdno računi s celimi števili, a tudi z navadnimi in desetičnimi (decimalnimi) drobci, služeč se navadnih prihitkov in

Meldung zur Prüfung.

§. 2.

1. Um zur Prüfung zugelassen zu werden, hat der Candidat sein Gesuch an den Director derjenigen Prüfungscommission zu richten, vor welcher er die Prüfung zu bestehen beabsichtigt. Er hat seinem Gesuche beizulegen:

- a) das Zeugniß darüber, daß er mit gutem Erfolge entweder
 - 1) das Obergymnasium oder die Oberrealschule absolvirt; oder
 - 2) nachdem er mit gutem Erfolge das Untergymnasium oder die Unterrealschule absolvirt, den ganzen und zwar mindestens zweijährigen Cours einer Handelslehranstalt durchgemacht habe;
- b) falls seit absolvirten Studien mehr als ein Jahr verflossen ist, hat der Candidat über seine Verwendung während dieser Zeit sich glaubwürdig auszuweisen;
- c) seinen schriftlich abgefaßten Lebenslauf, in welchem er vorzüglich den Gang seiner Bildung und die Richtung und Gegenstände seiner speciellen Studien darzustellen und zugleich anzugeben hat, für welche Unterrichtssprache er sich zum Lehramte befähigt glaubt.

2. Wenn die unter a) erwähnten Zeugnisse nicht beigebracht werden können oder der Prüfungscommission nicht genügend erscheinen, andererseits aber Umstände vorliegen, welche zur Annahme berechtigen, daß der Candidat eine gründliche und geregelte Bildung erhalten hat, wird der Minister für Cultus und Unterricht auf Antrag oder nach Anhörung der Prüfungscommission über die Zulassung zur Prüfung entscheiden.

Gegenstand der Prüfung und Maß der Anforderungen.

§. 3.

1. Durch die Prüfung soll nachgewiesen werden, daß der Candidat die erforderliche allgemeine Bildung besitze, und daß er in den Handelswissenschaften vollkommen bewandert sei.

2. In Bezug auf allgemeine Bildung wird gefordert:

- a) genügende Kenntniß der Unterrichtssprache;
- b) Geographie und Geschichte, mit besonderer Rücksicht auf die bedeutendsten Handelsplätze, auf die Handelsverhältnisse der verschiedenen Länder und die wesentlichen Entwicklungsmomente des Handels, wobei auch die wichtigsten Grundsätze der Volkswirtschaftslehre ins Auge zu fassen sind.

3. Zur Nachweisung seiner Fachbildung hat der Candidat die Prüfung abzulegen: aus der Handelsarithmetik, Buchführung, Handelscorrespondenz sowie aus der Handels- und Wechselkunde.

Hiebei wird gefordert:

- a) aus der Arithmetik: Fertigkeit und Sicherheit im Rechnen mit ganzen Zahlen sowohl als auch mit gemeinen und Decimalbrüchen bei Anwendung der üblichen Vortheile

izkrajšil, da hitro in trdno računi z algebrainimi količinami in razrešuje enačbe prve stopinje, da logaritme pozna in spretno rabi, da mu so znane proporcije, laška prakтика, verižko pravilo, odstotni in obrerstni račun, in tako tudi nauk o obrestih od obresti in o računjenji prihodkov; da zna spešno rabiti tablice, razkazujoče obresti od obresti, zadnjič da mu je znan menični, novčni in arbitražni račun;

- b) iz knjigovodstva, da je kandidatu znano, kaj je, čemu je in kakšno je redno knjigovodstvo; da so mu znani različni načini knjigovodstva in njih pomen, da pozna, kake knjige se pri tem rabijo in kakšno uredbo imajo; da zna hitro popisati, in v bukve zapisati zmišljeno kupčijo in narediti dotični sklep ali dovršek po prostem in dvojnem knjigovodstvu, postaviti in zračuniti vse različne conti currenti;
- c) iz nauka o trgovini in meništvu, da kandidat pozna vrste in oblike trgovstva in najvažnejše pomočke za povzdigo trgovine, ter začetne nauke trgovinskega in meniskega prava, po tem da mu je denarstvo in bankovstvo do dobrega znano.

Kakova je preskšnja.

§. 4.

Vsaka preskušnja obsega štiri razdelke, namreč: doma spisane sestavke, dela pod zaporom, ustno preskušnjo in poskusno učitev.

I. Sestavki doma pisani.

Kadar je izpolnjeno, kar se hoče po §. 2, odkaže preskuševalna komisija kandidatu dve nalogi, da ji doma izdelata; ena, namenjena izkazati obseg in trdnost njegovega znanja, mora biti vzeta iz trgovinske aritmetike ali iz knjigovodstva. Druga naloga pa bodi občnega obsežka, da se pokaže kandidatova stilistična spretnost, kakor tudi njegova omika sploh.

Izpraševancu se dovolijo štirje meseci, da izdelata omenjena sestavka.

Kandidat naj vestno pove, katere pomočke je rabil izdelujoč te naloge.

Če kandidat prošnji za pripust k preskušnji priloži kako tiskovino, katero je sam spisal, sme preiskovalna komisija, če se ji zdi, dovoliti, da ta tiskovina obvelja namesto doma pisanega sestavka. V izpričevalu je to stvar izrečno omeniti in pristaviti mnenje, kolike vrednosti je ta tiskovina.

II. Dela pod zaporom.

Če doma pisani sestavki niso takšni, da bi se izpraševanec moral odvrniti, prejme povabilo k delu pod zaporom in k ustni preskušnji, ter nalogo za poskusno učitev.

und Abkürzungen; Fertigkeit und Sicherheit im Rechnen mit Buchstabengrößen und im Auflösen von Gleichungen des ersten Grades; Kenntniß der Logarithmen und Fertigkeit im Gebrauche derselben, Kenntniß der Proportionen, der wässchen Praktik, des Kettenzuges, der Percent- und Zinsenrechnung, sowie der Lehre der Zinseszinsen und Rentenrechnung, Fertigkeit im Gebrauche der Zinseszins-Tabellen, endlich Kenntniß der Wechsel-, Münz- und Arbitragen-Rechnung;

b) aus der Buchhaltung: Kenntniß des Begriffes, Zweckes und der Einrichtung einer geordneten Buchführung, der verschiedenen Buchführungsmethoden und ihrer Bedeutung, der dabei angewendeten Bücher und deren Einrichtung; Gewandtheit in der Inventur, Buchung und im Abschlusse eines fiktiven Geschäftes nach der einfachen und doppelten Buchhaltung, in der Aufstellung und Berechnung der conti correnti nach den verschiedenen Methoden;

c) aus der Handels- und Wechselkunde: Kenntniß der Arten und Formen des Handels und der wichtigsten Handelsbeförderungsmittel sowie der Elemente des Handels- und Wechselrechtes, dann gründliche Kenntniß des Geld- und Bankwesens.

Form der Prüfung.

§. 4.

Jede Prüfung umfaßt vier Abtheilungen und zwar: die Hausarbeiten, die Klausurarbeiten, die mündliche Prüfung und die Probevorlesung.

I. Die Hausarbeiten:

Sind die im §. 2 gestellten Bedingungen erfüllt, so stellt die Prüfungscommission dem Candidaten zwei Aufgaben zur häuslichen Bearbeitung zu, deren eine zur Nachweisung des Umfangs und der Gründlichkeit seiner Studien bestimmt, dem Gebiete der Handelsarithmetik oder der Buchhaltung entnommen werden muß. Für die zweite ist ein Thema allgemeinen Inhaltes zu wählen, um einerseits die stylistische Gewandtheit, andererseits die allgemeine Bildung des Candidaten zu erproben.

Zur Ausarbeitung der bezeichneten Aufsätze wird dem Examinanden ein Zeitraum von vier Monaten zugestanden.

Der Candidat hat die Hilfsmittel, welche er bei der Bearbeitung dieser Aufgaben benützt hat, gewissenhaft anzugeben.

Bringt derselbe in dem Gesuche um Zulassung zur Prüfung eine von ihm verfaßte Druckschrift bei, so ist es dem Ermessen der Prüfungscommission überlassen, diese statt der schriftlichen Hausarbeit gelten zu lassen. In dem Zeugnisse muß dieses Umstandes ausdrücklich erwähnt und das Gutachten über den Werth der Druckschrift beigefügt werden.

II. Die Klausurarbeiten.

Haben die schriftlichen Hausarbeiten einen Anlaß zur Zurückweisung nicht gegeben, so erhält der Examinand die Vorladung zur Klausurarbeit und zur mündlichen Prüfung, wie auch das Thema für die Probevorlesung.

S kandidati, ki povabljeni k delu pod zaporom in k ustni preskušnji ne pridejo in dovoljnega izgovora nimajo, naj se dela tako kakor da so odstopili od preskušnje. Če se vnovič pripusté k preskušnji, morajo nove domače izdelke spisati.

Izmej dveh izdelkov pod zaporom naj se eden tiče trgovske aritmetike in knjigovodstva, a drugi znanja trgovinskih in meničnih stvari, kakor tudi trgovske korespondencije.

Namen teh izdelkov je, da se iz njih sodi, koliko ima kandidat trdnega in gotovega znanja brez nobenega pripomočka.

Za vsak izmej obeh izdelkov pod zaporom posebej naj se kandidatu da po 12 ur.

III. Ustna preskušnja.

Ustna preskušnja se razteza na vse v §. 3 omenjene predele.

Kandidati se tudi utegnejo dati preskusiti iz trgovske korespondencije v katerem tujem jeziku, in tedaj se v izpričevalu posebej pové, koliko je kdo v tem zmožnosti pokazal.

O tacem slučaju ima komisija oblast, privzeti si izpraševalce za korespondencijo v tujih jezikih.

IV. Poskusna učitev.

Preskušnjo sklepa kandidatova poskusna učitev, pri kateri morajo biti pričujoči ravnatelj in vsaj dva uda preskuševalne komisije.

Sodba o njej se daje pismeno ter se prilaga preskuševalnim spisom.

Pristojbine.

§. 5.

Za preskušnjo je kandidat dolžan opraviti takso, namreč 20 gold. avstrijske veljave, in jo plača, kader prejme naloge za domače izdelke, v blagajnico, katero mu preskuševalna komisija naznani.

Opravljeni red.

§. 6.

Glede tega, kako se presojuje pismeni izdelki, in kako se pazi na kandidata, dokler dela pod zaporom, kak upliv ima oboje to delo na nadaljevanje preskušnje, kako se kandidat ustno preskušava in kako se presoja le-ta preskušnja, po tem, kako se določuje o vkupnem uspehu vsega, o ponavljanji in dopolnjevanji preskušnje, kakor tudi o pisanji zapisnika (protokola) in o podobi izpričeval, zadnjič glede tega, kako se opravi vrše, glede vsega tega tudi veljajo določbe, izdane za preskušnje kandidatov učiteljstva na samostalnih realkah.

Candidaten, welche der Vorladung zur Ablegung der Klausur- und mündlichen Prüfung ohne zureichenden Grund nicht entsprochen haben, sind so zu behandeln, als wenn sie von der Prüfung zurückgetreten wären. Im Falle einer neuerlichen Zulassung zur Prüfung haben sie neue Hausarbeiten zu liefern.

Von den zwei Klausurarbeiten hat sich die eine auf Handelsarithmetik und Buchhaltung, die andere auf Handels- und Wechselkunde sowie Handelscorrespondenz zu erstrecken.

Diese Arbeiten dienen dazu, zu ermitteln, in wie weit der Candidat auch ohne alle Hilfsmittel ein sicheres und bereites Wissen besitzt.

Zur Vollendung jeder der beiden Klausurarbeiten sind dem Candidaten 12 Stunden einzuräumen.

III. Die mündliche Prüfung.

Die mündliche Prüfung erstreckt sich auf alle im §. 3 bezeichneten Fächer.

Die Candidaten können sich auch aus der Handelscorrespondenz in fremden Sprachen einer Prüfung unterziehen und es wird sodann die Leistungsfähigkeit derselben im Zeugnisse speciell bemerkt werden.

Für diesen Fall ist die Commission ermächtigt, sich durch Examinatoren für die Correspondenz in fremden Sprachen zu verstärken.

IV. Die Probevorlesung.

Den Schluß der Prüfung bildet eine von dem Candidaten zu haltende Probevorlesung, bei welcher der Director und wenigstens zwei Mitglieder der Prüfungscommission anwesend sein müssen.

Das Urtheil hierüber ist schriftlich abzugeben und den Prüfungsacten beizulegen.

Gebühren.

§. 5.

Für die Abhaltung der Prüfung hat der Candidat eine Taxe von 20 fl. österr. Währ. zu entrichten, welche er bei Empfang der Aufgaben zu den Hausarbeiten an die von der Prüfungscommission bezeichnete Kasse zu zahlen hat.

Diese Taxe ist auch für jede Ergänzungs- oder Wiederholungsprüfung zu entrichten.

Geschäftsordnung.

§. 6.

Bezüglich des Vorganges bei Beurtheilung der schriftlichen Arbeiten und bei Ueberwachung der Candidaten während der Klausurarbeit, des Einflusses dieser beiden Leistungen auf die Fortsetzung der Prüfung, der Vornahme der mündlichen Prüfung und der Beurtheilung derselben, dann der Entscheidung über den Gesamterfolg, über Wiederholungs- und Ergänzungsprüfungen, sowie bezüglich der Führung der Protokolle und der Ausstattung der Zeugnisse, endlich in Betreff der Geschäftsführung gelten im Uebrigen die für die Prüfungen der Candidaten des Lehramtes an selbstständigen Realschulen vorgeschriebenen Bestimmungen.

Razglas c. kr. deželnega poglavarja na Štajerskem od 8. julija 1870,

o tem, da občina Michovec ime spremenuje.

V pogodovoru z štajerskim deželnim odborom se dovoljuje občini Michovec v obsežji c. kr. okrajnega glavarstva Ptujskega na njeno prošnjo, da sme spremeniti to krajno ime v ime Velka Nedelja. Le-to se razglasuje kot odklon od pregledkov po deželnem zakoniku dne 31. oktobra leta 1868 (XX. del.) razglašeni in sicer zastran imenov občin v sodnijskem in davkarskem okraju Ormožkem (str. 48).

Kübeck l. r.

Razglas c. kr. deželnega poglavarja na Štajerskem od 10. julija 1870

o tem, da učenci na kupčijskem učilišču Ignaca Pazetka na Dunaji pravico imajo v enoletno prostovoljno službo stopiti brez opravljene sprejemne preskušnje.

Visoko c. kr. ministerstvo za deželno bran je z razpisom od 5. julija t. l., štev. 4327 II. ukazalo to-le.

Sklenili so c. kr. deželni ministerstvi pomenivši se z c. kr. državnim vojnim ministerstvom na podlagi §. 21 vojne postave od 5. decembra 1868, da bode se podeljevala pravica do enoletne prostovoljne službe brez opravljene sprejemne preskušnje takim učencem kupčijskega učilišča Ignaca Pazetla na Dunaji, kateri skažejo izpričevala spodnjih gimnazijev ali samostojnih spodnih realk, pričo katerih so zmožni pristopiti v gornjo gimnazijo ali gornjo realko, in kateri so potem dovršili zadna dva letna tečaja na kupčijskem učilišču Ignaca Pazetla.

To se daje vsim na znanje.

Kübeck l. r.

Razglas c. kr. deželnega poglavarja na Štajerskem od 21. julija 1870

ob občinskem pravilu za mesto Bielitzko na Šleskem.

Deželna vlada Šleska je dne 27. junija t. l. štev. 4778 tusem naznanila da je pravilo dano 8. decembra 1869 za mesto Bielito na Šleskem (štes. zakonika in ukaz. lista štev. 3 leta 1870) dne 26. junija popolnoma moč zadobilo, kar se stem na znanje daje.

Kübeck l. r.

39.

Kundmachung des k. k. Statthalters in Steiermark vom 8. Juli 1870,

betreffend die Namensveränderung der Gemeinde Michovez.

Im Einvernehmen mit dem steiermärkischen Landesauschusse wird die von der Ortsgemeinde Michovez im Bereiche der k. k. Bezirkshauptmannschaft Pettau nachgesuchte Veränderung dieses Ortsnamens in jenen von Großsonntag bewilliget und diese Namensänderung als eine Abweichung von den im Landesgesetz- und Verordnungsblatte vom 31. Oktober 1868 (XX. Stück) bekannt gemachten Uebersichten und zwar bezüglich der Benennung der Ortsgemeinden des Gerichts- und Steuerbezirktes Friedau (Seite 48) hiermit zur öffentlichen Kenntniß gebracht.

Kübeck m. p.

40.

Kundmachung des k. k. Statthalters in Steiermark vom 10. Juli 1870,

betreffend die Berechtigung der Schüler an der Handels-Lehranstalt des Ignaz Pazel in Wien zum Eintritte in den einjährigen Freiwilligen-Dienst ohne Ablegung einer Aufnahmsprüfung.

Das hohe k. k. Ministerium für Landesvertheidigung hat mit Erlaß vom 5. Juli I. J. Z. 4327 II., Folgendes zu verordnen befunden:

In Folge des von den k. k. Landesministerien einvernehmlich mit dem k. k. Reichs-Kriegs-Ministerium im Grunde des §. 21 des Wehrgesetzes vom 5. Dezember 1868 gefaßten Beschlusses wird denjenigen Schülern der Handels-Lehranstalt des Ignaz Pazel in Wien das Recht zum einjährigen Freiwilligen-Dienste ohne Ablegung einer Aufnahmsprüfung zuerkannt, welche sich mit Zeugnissen von Untergymnasien oder selbstständigen Unterrealschulen ausweisen, die sie zum Uebertritte in ein Obergymnasium oder in eine Oberrealschule befähigen, und sodann die letzten zwei Jahrescurse an der Handels-Lehranstalt des Ignaz Pazel mit gutem Erfolge absolvirt haben.

Dies wird hiemit zur allgemeinen Kenntniß gebracht.

Kübeck m. p.

41.

Kundmachung des k. k. Statthalters für Steiermark vom 21. Juli 1870,

betreffend das Gemeindestatut für die Stadt Bielitz in Schlesien.

Laut der von der schlesischen Landesregierung unterm 27. Juni I. J. Z. 4778, anher gemachten Mittheilung ist das für die Stadtgemeinde Bielitz in Schlesien erlassene Statut vom 8. Dezember 1869 (schles. Gesetz- und Verordnungsblatt Nr. 3 ex anno 1870) mit dem 26. Juni 1870 in seinem vollen Umfange in Wirksamkeit getreten, was hiemit zur allgemeinen Kenntniß gebracht wird.

Kübeck m. p.

